



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三一九一

目錄

一九七二年十二月十四日
星期四

葵涌道上建新邨明年興工	第一頁
澳青年管絃樂團蒞港作交流演奏	第三頁
預防白喉運動	第三頁
深水埗建污水隔濾廠	第四頁
消防員畢業禮	第四頁
年宵市場攤位表格明起分發	第五頁
灣仔區暫停供水	第五頁
長洲遊樂場明行開幕禮	第六頁
石硤尾安居計劃	第六頁
港口檢疫措施	第八頁
明德銀號破產案	第九頁

葵涌道上建新邨 可住二萬七千人

料明年可興工七六年落成

葵涌道上將興建一座廉租屋新邨，可容納二萬七千名居民，邨內設備完善，儼如獨立市鎮。

該邨名荔景邨，位於貨櫃碼頭對面山坡台地，邨內共有七座大廈，五幢十五層高及兩幢廿二層高。各大廈共有超過四千個單位，每單位有私家廚房及浴室，居住面積遵照每住客佔三十五方呎之標準。

該新邨的設計，有兩大特點。一方面，建築地形特殊，地盤為山上夷平之狹長台地，並被貨櫃碼頭天橋截成南北兩段；此外，假如將來決定建築地下鐵路的話，新邨中央地底將設有一個地下車站。

新邨北段將建築四幢大廈，由於地勢崎嶇，各大廈將有橋樑相連。

北段內有一個新型市場，共有四十個攤位供小販擺賣。

荔景邨南段共有三幢大廈，一幢廿二層及兩幢十五層高。

同樣的，南段亦有四十個小販攤位，該新型市場屋頂並闢為遊樂場，以供兒童遊玩。此外，另有一所福利大廈與遊樂場相連。該大廈將供各社團辦公，俾就近興辦各種社區服務。

南段並特建一座工場大廈，以供區內居民從事家庭式工業，如造膠花，串珠，織藤等。如任由居民在屋內進行這些工作，火警危險極高，故設計新村時，特別加入該三層高大廈。

由於地勢所限，該大廈之地下一層祇有其他兩層面積之一半。

邨內交通亦甚為方便，有兩個巴士總站，分別到達九龍及荃灣新界等地，並有一個公共小型巴士站。如將來決定建築地下鐵路，該邨之交通將更為方便。

邨內共有三百四十個汽車及五十一個貨車位，即每十二個居住單位，配有一個車位。

邨內設有多處遊樂場，最大一處為邨內北端之一塊空地，將留作運動場。

在第一座及第七座俱留有地方為幼稚園，並建有三間小學。新村附近亦將建築兩所中學，由於採用「連環式」建築法，兩所中學將共用禮堂及其他福利設備。

邨內各大廈之地下，均留有地方俾可設立辦公室及郵政局等服務。

預留為地下鐵路車站之附近，將興建一座兩層高之酒家大廈，總面積約為一萬二千方呎。在中段近露天停車場地方，亦有一間茶餐廳。

由於邨內分為南北兩段，商店及百貨商場亦分為兩批設立。

預料荔景邨之建築工程可於明年開始，約一九七六年間可完成。

澳青年管弦樂團 蒞港作交流演奏

澳洲墨爾本英國教會中學管弦樂團，於本年東南亞巡迴旅行演奏中，將於星期日（十二月十七日）晚上八時，在大會堂音樂廳演奏一場。

該團此行乃應本港市政局之邀，以促進澳洲與本港兩地文化交流及觀摩。

該團於一九五四年，由現任音樂指導唐奴·布律頓所創立。為澳洲國家音樂訓練營的計劃下，全國許多固定的青年管弦樂團之一。共有團員四十二人，香港的演奏會為他們此次旅程之第一場演奏。演奏完畢後，他們將往曼谷及星加坡。

入場券分一元（學生票）、二元及三元三種，每日上午十時至晚上八時，在大會堂票房出售。

預防白喉運動

截至本月九日為止之一周中，接受預防白喉及破傷風注射者共一八六七七人，其中港島佔一二八四人，九龍佔一〇五〇九人，新界六八八四人。

根據醫務衛生處本日所發表之數字，自今年十月九日開始推行此項預防運動以來，在九個星期中，先後已共有兒童一七五九五人接受注射。

此項運動將繼續推行至本月底為止。所有政府母嬰健康院及診所均免費辦理此種預防注射。

深水埗興建

污水隔濾廠

九龍荔枝角區將於明年興建一所臨時污水隔濾廠，改善區內之污水排泄系統。

當該廠建成後，荔枝角區內之污水將先予隔濾，再經現有之雙管排水管排到海裏。

工程包括興建一所污水隔濾廠，辦公室及一條支路連接荔枝角道。

建築工程將於二月開始，需時約七個月完成。

消防員畢業禮

簡悅強爵士主持

簡悅強爵士將於星期六十六日上午在新界八鄉消防訓練學校主持九十二名消防員結業檢閱禮。

屆時參加檢閱儀式者共有各級消防人員二百名。

在舉行檢閱儀式之後，並舉行救火與搶救工作操演，包括使用直升機者協助搶救。

編輯注意：

有關檢閱儀式，定星期六上午十時十五分開始舉行。屆時歡迎派員訪攝新聞。

年宵市場攤位

投標表格明起分發

市政事務署現招商承投一九七三年農曆年宵市場攤位。

年宵市場分設港島維多利亞公園及九龍彩虹遊樂場共長沙灣遊樂場。仍分乾貨濕貨兩大類攤位。

一如日前宣佈，今年攤位分配採公開招標辦法乾貨攤位底價五十元，濕貨攤位則為一百元。

投標表格可由明日(星期五)起向香港銅鑼灣裁判司署大廈七樓及九龍洗衣街市政事務署分局小販牌照處索取。有周詳情，亦可向該處查詢。

灣仔區暫停供水

灣仔區若干樓宇的食水供應將於明(十五日)晚十時至翌(十六日)晨六時止，暫停供水八小時，以便水務局人員在皇后大道東安裝測漏儀器。

受影响者為皇后大道東二十六至四十四號，晏頓街一至七號及軒尼詩道二至二十二號。

長洲遊樂場 明行開幕禮

長洲一座新建兒童遊樂場，定明日星期五下午開幕，由離島理民官吳澤霖及賽馬會董事梁德其醫生聯合主持。

該遊樂場命名為英皇御准賽馬會東灣兒童遊樂場，地點為德根公園舊址。由於德根公園在一九六七年被颶風所毀，賽馬會撥款七萬五千元重建一個遊樂場，使島上之兒童有娛樂地方。重建工程所需之材料則由離島理民府供給。

編輯注意：歡迎派員訪攝開幕儀式。貴報記者可乘下午一時四十五分之油蔴地離島小輪直航至長洲。

石硤尾安居計劃

商店搬遷可減租

不搬遷者可領恩恤津貼

石硤尾安居計劃第一期影響之四十四名舖戶，在遷入白田新村後，將可獲得兩年的減租優待。

該減租辦法，旨在減輕舖戶搬遷可能遭遇到的暫時困難。

此外，舖戶及工場經營人士，如不欲接受此辦法
搬遷者，可申請恩恤現金津貼。

徙置事務處發言人在宣佈上述消息時表示，該等
修訂辦法，是經過徙置處與每一位受影響之舖戶會
晤後決定的，務求每一居民，都不致因該耗資八十
萬元之安居計劃而遭遇不必要的困境。

舖戶應於明年（一九七三）一月三日前申請辦理搬遷，
定在明年二月遷出。

發言人謂：「減租辦法，規定舖戶迁入白田新邨後，
首年可獲減租百分之五十，翌年則為百分之二十五。」

發言人指出：「即使沒有減租优待，白田新邨之鋪
租，實在仍十分合理。」

他強調：「減租之措施充份表明政府有誠意極力
協助各舖戶在白田新邨復業。」

至於不願接受減租优待之舖戶住客，可申請恩恤
現金津貼。其賠償率將與受遷拆影响之木屋商戶所
獲得者相同。

津貼額將依照鋪位之面積而定，計一百二十方呎
（半個單位）的鋪位，可獲八千一百元，二百四十方
呎（一個單位）者可得一万一千七百元，四百八十方呎
（兩個單位）者則可得一万八千九百元。

發言人說：賠償辦法可使有意結束其生意之居民
獲得一筆現金，及在白田新區獲配給居住單位。

他又說：石硤尾重建後，將店戶再搬原處，是不
切實際的，而且亦無此可能。

發言人透露，刻下在白田新區經營之鋪戶，有
不少已因生意不景而倒閉者。該新區改建後人口將
減少一半，生意大有可能更少。

他說，因此徙置事務處深信現時的做法，對店戶
實最為有利。而我們亦正設法務求店戶遷到白田後
可獲得合理生意額與利潤。

該處相信，店戶亦必認為新訂的辦法是更中肯可
行的。

港口檢疫措施

醫務衛生處今日宣佈，由於孟加拉之達卡地方有
天花傳染症流行，故凡由達卡（機場除外）來港旅客，
必須具備符合國際衛生規則之種痘症。

明德銀號破產案

債權人速辦登記

破產管理官暨明德銀號信託人賀謨今日促請該銀號下列以外其他債權人，包括明德銀號簽發之滙票持有人，如仍未登記債權者，應從速在明年一月五日前登記債權。

賀氏定明日在報章刊出之通告說：各類存戶及禮券持有人不必登記債權，現時亦無須採取任何行動，但應隨時注意將來報章公佈之領取債款辦法。

破產管理官曾於本月初宣佈：希望能於農曆新年之前第一次發還明德銀號無抵押債權人的債款百分之二十。

任何人擬索取債權登記表格可用信件、電話或逕往香港遮打道三號壽德隆大廈十樓破產管理處索取（電話五一二參一九五七）。